

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 83 (1957)
Heft: 10

Rubrik: Am Hitsch si Meinig

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 16.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Im Toggenburg

HOTEL KRONE LICHTENSTEIG

bietet Ihnen reiche Abwechslung in der Küche mit ausgesuchten Spezialitäten.

Paul Erb-Mullis, Küchenchef



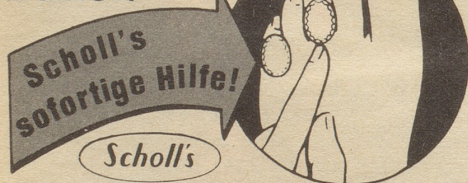
Nicht erkältet dank Unterwäsche aus

LANCOFIL

für Damen, Herren, Kinder.
100% Naturfasern: Warme Wolle und solide Baumwolle miteinander versponnen. Daher gesund, dauerhaft, preiswert. Juckt nicht und trägt nicht auf. Achten Sie auf die Marke LANCOFIL.

Fabrikate: Abeille - Calida - Hisco - Jockey - Jsa - Nabholz - Opal - Sawaco - Streba - Zebella - Zimmerli

Hühneraugen Hornhaut Ballen



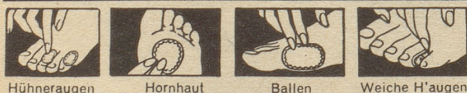
Zino-pads 6x besser

1. extra weich
2. nicht auftragend
3. hautfarbig
4. gezackter Rand
5. wasserdicht
6. 4 Ausführungen

Scholl's Zino-pads «extra weich» • beheben den Schmerz im Augenblick • lösen Hühneraugen und Hornhaut rasch und schmerzlos • schonen die empfindlichen Stellen und verhindern die Bildung von Hühneraugen • schützen wund Zehen und Druckstellen • machen enge oder neue Schuhe bequem.

Scholl's extra weiche, lindernde und schützende Zino-pads sind unerreichbar. Kein anderes Pflaster hilft so rasch, keines bietet Ihnen so viel Vorteile. Was Wunder, daß Scholl's Zino-pads das meistverlangte Mittel ist gegen Hühneraugen, Hornhaut und entzündete Ballen. Schachtel Fr. 1.50. In allen Drogerien und Apotheken

NEU! Nun auch im Sicht-Etui zu nur Fr. 1.—



Scholl's Zino-pads



SALIGNAC
Cognac

Generalvertrieb
A. Rutishauser & Co. AG.
Scherzingen (Tg.) St. Moritz

Versagen deine Nerven
Schwinden deine Kräfte

dann hilft

Dr. Buer's Reinlecinthin

Packungen zu Fr. 5.70, 8.70. Sehr vorteilhafte Kurpackung 14.70. In Apotheken und Drogerien.
Nur Reinlecinthin Dr. Buer sichert Lecithin-Erfolge

CAFE CONDITOREI



St. Gallen St. Leonhardstr. 32
vis à vis Schweiz. Volksbank

Mit **Kobler** täglich eine
SONNTAGS-RASUR!

**DOLMETSCHERSCHULE
ZÜRICH**

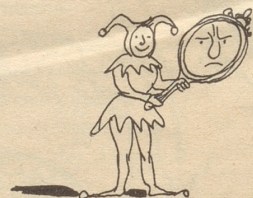
Diplome für Korrespondenten-Sekretäre (1 Jahr)
Geschäfts-, Verkehrs-, Presse- und Verwaltungs-
übersetzer (1-1½ Jahre)
Verhandlungsdolmetscher, Uebersetzer (1½-2 Jahre)
Kongreßdolmetscher (2-2½ Jahre)
Vorkurs auf die Dolmetscherschule bei fehlender
Mittelschulbildung
Diplomatenabteilung

Mocafino ist der
begeisternde **Blitzkaffee**



Am Hitsch si Meinig

«Dar Aaschtand und dar guat Toon varlangand, daß dMennar nitt tüand wia allmächtige Voormündar...» schoot im Gmainsprotokoll vu Unterbach im Khantoon Wallis dinna. Dia Gmünd hätt nemmli beschlossa, iarna Frau für dia aiggenössisch Apschtmig vum 3. März au a Schtimmzättal in dHand z truckha. Dar Gmündroot isch aischtmig für z Frauaschtmirächt iiträtta und nitt nu in dar Theorii, nai ebban au in dar Praxis. Darzua hends tenkht, sii törfand das au mahha, well jo z Schtmirägischtar vu dar Gmünd sälbar varwaltat wärdi. – Abar oha! Zeersch hätt an Uumais in dar ganza Schwizz ggee. Darfür und dargäga. Und denn isch dar Wallisar Schaatsroot kho und hätt gsaid: dUntarbächnar Frau törfand nitta! Darzua hätt dar Schaatsroot Begründiga loosloo: Ma tej z Gsetz umgoo, as sej unlogisch, as sej «eine flagrante Ungleichheit in der Behandlung unter den Frauen selbst und führe zur völligen Anarchie»! – Är, ebba dar Schaatsroot, welli viil liabar warta, bis z Frauaschtmirächt uff aiggenössischer Basis duuragfüert wärdi, denn tejjand sii sofort au mitmahha. Bärrn sej halt für sii z Voorbild. – Hanni mii Tag und Läptig! Dar Johannisbärgar hanni jo khoga gäara und bis jetz ischas miar gsii, är schaad aim nitta. Villichtar griift är nu Ghirwindiga vu Schaatsrööt aa ...



**Bestell-
schein**

Der (die) Unterzeichnete bestellt den Nebelspalter für 3 – 6 – 12 Monate und zahlt den Abonnementspreis auf Postcheckkonto IX 326 Nebelspalter-Verlag Rorschach ein.

Die Einzahlung erfolgt unter Voraussetzung der Gratiszustellung im März

Name

Adresse

An den Nebelspalter-Verlag Rorschach senden.

Abonnementspreise: Schweiz: 3 Monate Fr. 7.–, 6 Monate Fr. 13.25, 12 Monate Fr. 25.–. Ausland: 3 Monate Fr. 10.50, 6 Monate Fr. 18.–, 12 Monate Fr. 34.–.